

DIRECTOR y Factor Responsable  
**RENE PELUFFO VAZQUEZ**

Calle 33, entre Progreso y La Paz

AÑO 1 - N.º 7

Impresora "FENIX" de Angel Costábila  
FLORIDA

# Juventud

(Periodico del Pueblo y para el Pueblo)

COLABORADORES

Angel Raúl Asuaga, Tesoro Ressa Sclavi, Angelita Bía Haydeé Ferreyra Machado, Dante Ressa Sclavi, Berta Loti, Abel Torterolo, Maria Luz, Pedro M. Perreyra, Rubén C. Martínez, Alfredo L. Weiss, Julio Martínez Grajales, Rubén C. Cabrera.

VILLA SARANDI (Dpto. Florida)

PRIMER JUEVES de SETIEMBRE de 1935.

Redacción: Calle 33

Página 1

## A propósito de la reaparición de "Uruguay", "El Día" y "El País"

Dijimos en nuestro número anterior que por incumplimiento de la Empresa de Omnibus encargada de llevar el material de lectura de nuestro periódico a los Talleres donde se imprime, se nos habían perdido la mayoría de los artículos, que hubo que rehacerlos a la ligera, y lanzar a la calle esa edición, sin corregir.

Uno de esos artículos era dedicado a la reaparición de los diarios metropolitanos del epígrafe, que por varios meses se vieron impedidos de dar al pueblo la satisfacción de tener una prensa que en todo momento controlara la acción del Gobierno.

Debido al inconveniente que mencionamos más arriba, ese artículo no se pudo publicar, y en cambio nos limitamos a saludar la reaparición de los colegas.

Hoy, pues, dedicamos al hecho, un breve comentario.

Se sabe que JUVENTUD es un periódico independiente, exento de compromisos ni ataduras, cuyo acción no está supeditada a la de ningún primar de nuestra política, ya que esta fué desterrada, desde el primer momento de sus columnas. Y si alguna vez hace incursión en ella, será sólo con un espíritu crítico y sereno, situándose en un punto de vista imparcial, desde el cual podrá con fundamento, señalar este error o aquel acierto. JUVENTUD, decimos, ante todo y por sobre todo, breará por la libertad de prensa.

Pero no nos detendremos a hacer un juicio político sobre el cierre de los diarios «Uruguay», «El Día» y «El País», aunque creemos que en un pueblo libre y democráticamente organizado, su clausura no se justifica.

La Prensa es necesaria al pueblo. Este debe juzgar la acción del gobierno, dirigido por ella. Y eso lo está haciendo JUVENTUD en nuestro medio. Los diarios opositores, también, en el momento de su cierre llenaban eficazmente ese cometido.

Para justificar la clausura, se dió como excusa el aleve atentado de Marañón, que ningún hombre civilizado puede considerar sin repudio.

Inconsistente razón, ya que ni «El Día», «Uruguay», ni «El País» hicieron absolutamente nada, desde sus columnas para que el atentado se produjera; una vez realizado esté, se limitaron a anunciarlo en sus columnas o pizarrones.

De manera, pues que la circunstancia de que sus Directores o Redactores estuvieran o no complicados en el hecho, no justifica que por esa causa, se cierren los diarios que dirigen si desde éstos no se incitó al acto criminal.

Son Empresas comerciales, y nada tienen que ver con las actividades que aparte de ellas desempeñan sus asociados.

Este es el criterio de JUVENTUD.

## Para nuestro próximo número

Consecuentes siempre en ofrecer a nuestros lectores artículos interesantes; y obedeciendo al deseo que en estos momentos siente la prensa en general de a-

portar datos, y material interesante de lectura y estudio, sobre la reciente excursión al Paraguay realizada por un destacado núcleo de compatriotas, entre los que se encontraban elementos del solar, prometemos, para el próximo número, un interesantísi-

## Por la creación de una Escuela de Granja y Lechería

(Continuación del número anterior)

Se ha dado hace años por predicar en todos los tomos que *el porvenir de los brazos uruguayos está en el campo*. Pero los miles de familias que han debido abandonar la campaña para continuar su via crucis en las poblaciones, pueden afirmar que *han sido desalojados del campo por la miseria*.

En efecto: lo primero es lógico, pero lo segundo es cierto.

El porvenir está en el campo, pero en el campo que se industrialice según los métodos modernos; en la diversidad razonada de la producción. No en el campo en que la rutina o la preparación deficiente de tantos que han querido forjarse un porvenir en él, ha dado en premio a su buena voluntad y a sus afanes, la bancarrota económica, la miseria material y moral y el estacamiento de enormes energías obligándolos a engrosar un proletariado que en este país carece de organización y de programa.

Se ha dicho que las instituciones de crédito serían las verdaderas propulsores de las industrias rurales. Esto lo creemos muy relativo. Porque en la actualidad, salvo varias excepciones, la precaria capacidad adquisitiva de los que quieren dedicarse a la noble tarea de cultivar la tierra, los coloca en un plano inferior al de otras industrias; y ese estado de solvencia dudosa les privará del beneficio del capital inicial.

Sarandí, zona agrícola por excelencia, energética, tesonera y con grandes deseos de superación, es el paraje que mas razones aduciría para exigir que se le enseñe a trabajar.

No es con polletos explicativos ni con las con-

mo reportaje realizado por JUVENTUD a la señorita María Angelica Asuaga, que con toda deferencia se ha prestado a ello.

ferencias mas o menos espaciadas de agrónomo, como se introniza en un lugar la modernización de los viejos sistemas ni la creación de establecimientos modelos.

Nadie intenta trabajar con una preparación únicamente teórica, como no se hace esgrima, ni se juega al foot-ball, ni se anda a caballo «por libro».

En renglones como la avicultura, apicultura, lechería, etc. los rendimientos serían mayores en más del ciento por ciento a los actuales, si una granjita moderna instalada en el radio y de preferencia junto a la población, hiciera ver, demostrara prácticamente a la vista de los interesados que esa afirmación no es aventurada o autojajiza.

Los dineros públicos que tan generosamente se invierten en otras actividades menos provechosas podrían invertirse en un porcentaje insignificante, en la creación de un establecimiento mas o menos modesto que llevara en lo posible las funciones que se le asignen, y que abriera en esta forma las puertas de un porvenir decoroso a los hombres de nuestra campaña, y a una gran cantidad de jóvenes de este «solar de energías» que aspiran legítimamente a abrirse un camino en la vida.

Continúa

## A propósito de una nota de la C. N. de Fomento Rural

Bajo este mismo título decíamos en nuestra última edición que la comisión N. de F. Rural se su había dirigido por nota a similar local solicitando dote informara sobre las mejoras que se necesitan en vialidad rural de la zona.

Reunida la C. de Fomento, de Sarandí, resolvió nombrar una comisión a fin de que estudiara las necesidades que en cuanto a mejoras de caminos existan en la región para contestar a la referida nota.

Aplaudimos sinceramen-

te esta resolución. Tanto más teniendo en cuenta que una de las primeras obras a realizar, y que indudablemente preocupará a la comisión informante, es la construcción de un puentecito de reducido costo y de enorme utilidad sobre el «Pasto» del arroyo Tala de Maciel en las inmediaciones de esta villa.

Sobre este particular volveremos a ocuparnos en nuestra próxima edición, por cuanto es uno de las necesidades que citamos en nuestro artículo anteriormente titulado «Mejoras que se necesitan en la villa».

## INSISTIMOS

Volvemos a reclamar del municipio local, la supresión del basurero del *posito*, obra, como ya lo hemos dicho, del abuso de algunos vecinos.

Insistimos, pues, en que hay que cortar definitivamente la pésima costumbre, que se está generalizando, de echar basuras en ese lugar, que es uno de los más pintorescos paseos con que cuenta Sarandí. Y a quien reincida, debe aplicársele la multa correspondiente.

## Los Raids de Resistencia

A propósito de una prueba de esta índole, recientemente proyectada, consideramos oportuno ocuparnos ligeramente de esta clase de deporte.

Somos ante todo, decididamente contrarios a estos raids, hoy bastante anacrónicos y que si en otra época se justificaban, actualmente no solo no tienen razón de ser, sino que constituyen una verdadera herejía que se practica sobre las nobles bestias, que son al fin y a la postre las que sufren para que el hombre viva la emoción de un espectáculo, si tal se le puede llamar a esto y a las corridas de toros.

Como decíamos, si antes se admitía por necesidad y por carecer de otros medios de comunicación y transporte, el desarrollo de aptitudes de resistencia en los animales, hoy constitu-

# Farmacia CELIBERTI

DE  
**SOLIS J. CELIBERTI**  
 (QUIMICO - FARMACEUTICO)  
 LABORATORIO DE ANALISIS CLINICO  
 QUIMICA Y MICROSCOPIA

## Un Análisis

hecho oportunamente por técnicos expertos, puede darle la llave de sus dolencias e indicarles la vía de curación. -- Confíemos sus análisis que estamos en condiciones de satisfacer sus deseos.

**VILLA SARANDI**

## Es Un Nectar...

...el café que se sirve en el

**DEMOCRATA BAAR**

## PRUEBELO

La mejor CAÑA que se vende en  
 Sarandí, la encontrará usted

— E N —

**EL PARAGUAY**

DE

**Rubano y Rodriguez**

**VILLA SARANDI**

## TIENDA

**JACOBO**

DE

**LEON BERGER**

Ha recibido un extenso surtido de  
 artículos de primavera, incluyendo  
 un gran stock de Zapatos de  
 última moda

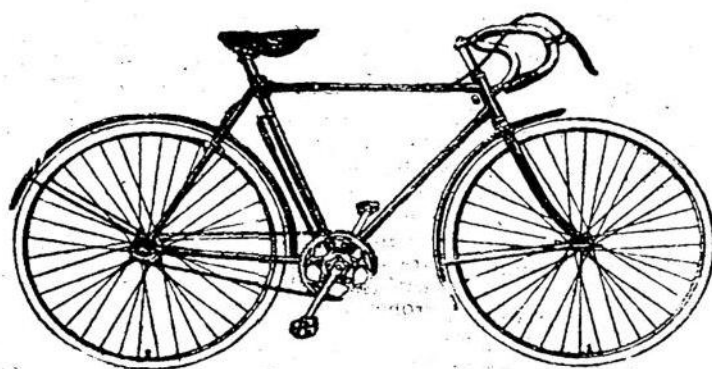
## RUSSOMANNO SASTRE

La Paz y Treinta y Tres

— S A R A N D I —

POR Bicicletas y Accesorios

**LIMA & BENEDETTI**



**VILLA SARANDI**

**"La Chacra" y "El Hombre de Campo"**

Pídalas a su representante en esta Villa

**Sta. ISABEL BIA**

También se aceptan suscripciones por cualquier  
 Revista de la **EDICTORIAL ATLANTIDA**

Alfredo J. Weiss

Ingeniero Agrónomo

Estudio:

Ruzingó esq. Calleros

FLORIDA

# Juventud

(Periódico del Pueblo y para el Pueblo)

Dr. Italo A. Cantoni

M. DICO CIRUJANO

Preferencia Pulmones y Niños

Consultorio: Av. Gral Artigas

entre Montevideo Libertad

René Feluffo Vázquez: Director.

Primer Jueves de Setiembre de 1935

Página 3

## El municipio debe preocuparse por el estado de los corrales de abasto

De acuerdo con la norma que nos hemos impuesto, en cada número iremos comentando una a una las distintas mejoras que requiere nuestra villa, y que publicamos en artículo permanente hasta tanto podamos ver con satisfacción que todas han sido realizadas por las autoridades pertinentes.

Una de ellas es el mal estado de las instalaciones de los corrales de Abasto, que tanta plata han dado al municipio, y tan imperfectas e incómodas resultan.

En primer término lo que salta más a la vista, es el lodazal que se forma en el patio, donde los carros repartidores de las carnicerías deben cargar los animales muertos en el día. Solo unas carradas de balasto, y una cilindrada, bastarían para solucionar definitivamente este

detalle. Otra de las mejoras que se impone, es dotar al galpón de faena, de un alero lo suficientemente ancho como para evitar que ni el sol ni la lluvia molesten a los peones, mientras cortan la carne, y lo suficientemente alto, como para que el aire circule con facilidad, y los carros puedan bajo él, arrimarse a cargar. De este modo se evitaría también que se mejora la carne los días de lluvia, al colocarla en los respectivos vehículos repartidores.

Como se ve, es poco lo que hay que hacer. De bajo costo y de enorme necesidad y utilidad para el pueblo en general, que podrá, así abastecer de carne en mejores condiciones, y para el gremio cárnico en particular, que pagará caro el derecho a faenar en los mataderos municipales.

ye una prueba de acabada inutilidad.

Y entendemos que es una enormidad propiciar y llevar a cabo pruebas y espectáculos que tengan por base el sufrimiento y agotamiento físico de los animales, cuando no sea en nombre de una imperiosa y superior necesidad humana.

## Vuelven al solar los excursionistas a la patria guaraní

La tierra guaraní y la charrúa, si bien están separadas por la distancia; en cambio, por su pasado histórico y por un elevado sentimiento de solidaridad, viven estrechamente unidas.

Este hecho ha sido patentizado una vez más en ocasión del acontecimiento de paz que en estos momentos celebran los países beligerantes del Chaco Boreal.

Y cuando la República Oriental, sintiendo la alegría de ver cesadas las hostilidades, también es

te pedacito de tierra que es Sarandí, quiso adherirse a ese expresivo homenaje.

Así fué que un núcleo de sarandienenses se unió a la caravana de excursionistas llevando al solar guaraní la representación de nuestra Villa.

Y cumplida su simpática misión, están de nuevo entre nosotros.

JUVENTUD los saluda emocionado.

## La velada a beneficio de la escuela de varones se realizará el sábado próximo

Desaparecidos los motivos que en varios oportunidades obligaron la postergación de la velada a beneficio de la escuela de Varones, ésta se realizará el sábado próximo.

La sala elegida para la realización de este acto de beneficencia es como lo dijimos hace unos días, el amplio local del «Cine Ideal» que a juzgar por la expectativa que ha desper-

tado albergará una nutrida concurrencia en esta ocasión, cristalizando si en un rotundo éxito los propósitos de la comisión organizadora de este festival.

Estos son nuestros deseos.

## JUVENTUD y sus lectores

La impresión que JUVENTUD ha causado en el ambiente, es inmejorable.

Lo comprueban así, los juicios favorables vertidos por personas de reconocida capacidad y buena fé. No hay duda que existen contados detractores de nuestro periódico.

Más esto no nos conmueve, ya que antes de iniciarnos en la vida periodística, descontábamos que era imposible no existirían espíritus dispuestos a criticar todo aquello que sea el producto del sacrificio y la buena voluntad de otros.

Por eso no los tenemos en cuenta.

En cambio es inmensa la satisfacción que nos producen el hecho de que personas de indiscutida autoridad para juzgar con acierto e imparcialidad una obra como es la presentación de un periódico culto, no tienen reparos en manifestar sus simpatías hacia JUVENTUD.

Entre ellos, integrantes de los 180 suscriptores con que cuenta JUVENTUD en la localidad nos han solicitado la suscripción anual adelantada, cosa a que no accedimos en virtud de que aún no hemos terminado de organizar definitivamente nuestra aparición. Y queremos tener la absoluta seguridad de cumplir los compromisos que podamos contraer con nuestros lectores y favorecedores en general.

Entre tanto, solo aceptamos suscripciones mensuales.

## La langosta cambia de rumbo

En nuestra última edición decíamos que la langosta se hallaba acampa-

da en varias mangas a dos leguas de Sarandí.

Felizmente hace unos días levantó vuelo en dirección a Flores, dejando así nuestra zona, libre de su peligrosa presencia.

## “JUVENTUD” obsequiará a sus lectores con un retrato de Gardel

Acompañará la foto una hermosa poesía alusiva al que fué el máximo de la canción popular

En una de sus próximas ediciones JUVENTUD obsequiará a sus lectores con una foto de Carlos Gardel la que irá acompa-

ñada de la hermosa poesía de Pintín Castellanos titulada «El pájaro muerto».

Es esta, pues, otra de las formas en que JUVENTUD retribuye la simpatía que le dispensan sus lectores.

## Establecimiento INDUSTRIAL

## “LA PAZ”

DE

LUIS A. BIA

VILLA SARANDÍ

## Mejoras que se necesitan en la Villa

- 1.0 Reconstruir la Plaza de Deportes.
- 2.0 Completar el arbolado de las calles.
- 3.0 Ampliación y mejoras del alumbrado público.
- 4.0 Aumentar la vigilancia policial
- 5.0 Hacer un empalme nivelado de la calle 33 con la Avenida Artigas.
- 6.0 Arreglo definitivo del «pasito» sobre el arroyo El Tala.
- 7.0 Arreglo de ambas Plazas.
- 8.0 Completar el cerco de Ligustrum en los pasos a nivel de las calles Progreso y Concordia.
- 9.0 Colocación de un surtidor de agua potable en el centro del Barrio Garibaldi
- 10.0 Cumplimiento de las disposiciones relativas de cercos y veredas.
- 11.0 Arreglo inmediato de la Escuela de Varones
- 12.0 Creación de un Parque Municipal.
13. Arreglo inmediato de edificio de la Comisaría local.
14. Mejoras de las instalaciones de los Corrales de Abasto.
- 15.0 Apertura de la calle Pastear entre 33 y Av. da Artigas.
- 16.0 Creación de una Escuela de Granja y Lechería
- 17.0 Alquitranar la Avda. Gral Artigas.
- 18.0 Implantar servicio de Barométrica permanente
- 19.0 Construir un pasaje aéreo para peatones en el cruce vía de la calle Progreso.



# **GARAGE Y TALLER MECANICO - Vulcanización de Cámaras y Cubiertas**

AGENCIA

"FORD"

**Sacco Hnos.****SARANDÍ****Estación de Servicio 100 % STANDARD**

Radio Eléctricos para Automóviles - Toda clase de accesorios para automóviles - Reparación y carga de Baterías

**Agencias:**

WEST INDIA COMPANY - INSTITUTO QUIMICO INDUSTRIAL - CENTRO AUTOMOVILISTA DEL URUGUAY - INTERNACIONAL HARVESTER Co. - PARCHES RAPIDOS URUGUAYOS - Ford - Forson y Lincoln - Máquinas Agrícolas DEERING y Mc. CORMICK - Grasas y Aceites STANDARD - Nafta WICO - Kerosene CALORIA

Calle 18 de Julio y Lavalleja

Telf. La Cooperativa

En el trayecto comprendido entre el Hospital de esta Villa y la Estación de Ferrocarril se extravió el día 21 de Agosto un reloj de bolsillo sin tapa, de color oscuro. La persona que lo haya encontrado y lo entregue en el almacén de F. Gimenez (calle Logroño) será gratificada.

**CASA****Pastorini****Almacén y Artículos de  
Ferretería**

En esta sección tenemos:

Camas, Alambre, Cocinas, Carbón de piedra, etc.

TODO ELLO RECIENTEMENTE RECIBIDO

Existencia permanente de los productos Strachan

Visitenos comprobareis que es benéfico

al hacer sus compras en

nuestra CASA

**RODOLFO PASTORINI****SARANDÍ****Fénix SASTRERIA**CASIMIRES DE CALIDAD**ANGEL COSTABILE**

SASTRE

INDEPENDENCIA 684

Teléfono 196

FLORIDA

**CANCHA de PELOTAS****ENRIQUE CARLI**RECIENTEMENTE RECONSTRUIDA Y  
— DOTADA DE TODA COMODIDAD —**VILLA SARANDÍ**

# Sección Agropecuaria - DE - "JUVENTUD"

Atendida por el Ingeniero **ALFREDO L. WEISS**

## La Cervecería Weimar S. A. y la industria agrícola sarandienense

Hallándonos en contacto con los gestores de la instalación en el Departamento de Florida de un establecimiento de carácter industrial de la importancia que sin duda ha de asumir la Cervecería Weimar, hemos podido saber que un núcleo de importante personas de prestigio financiero de Sarandí se han suscripto con un número relativamente elevado de acciones, lo cual habla bien alto del espíritu de empresa y del localismo de esta población, que ni aún en las épocas de mayor depresión económica deja de mostrarse activista, y puede así servir de estímulo a otras zonas quietistas de la República.

Sabemos también que actualmente la mayor par-

te de los comerciantes minoristas se disponen asimismo a la adquisición de acciones, beneficiándose simultáneamente de los créditos que su suscripción les reporta.

Peró como nobleza obliga, es de esperar que los miembros del Directorio de la Weimar—a los que sabemos por cierto bien inspirados—no olviden, en el momento oportuno que ello les crea una deuda moral con los agricultores de Sarandí, que componen actualmente el núcleo agrícola más importante del Departamento, y que deberían logicamente beneficiarse, con la ampliación de los cultivos de cebada, cerveza al instalarse el referido establecimiento industrial.

diente contrato la adquisición de la cosecha a precios favorables.

Entendemos que el agricultor no puede cambiar de la noche a la mañana sus formas de explotación, ya que, desgraciadamente muchas veces no está capacitado para evolucionar a diapasón con las necesidades de la economía Nacional pero si no puede exigirsele que deje de plantar maíz lo que equivaldría a aconsejarle un verdadero disparate, se puede en cambio recomendar que destine dentro de su chacra una hectarea para el cultivo del girasol, y otra hecta-

rea de su mejor pedazo de tierra a la plantación de mani.

De esta manera al año siguiente el agricultor sabrá cuanto le conviene la intensificación de aquellos cultivos, siempre y cuando sus tierras sean aptas para esa explotación.

En próximos artículos nos referiremos sintéticamente a los cuidados de cultivo que exigen el girasol y el mani, pero adelantándonos a una objeción que suele hacerse a la primera oleaginosa nombrada o sea el girasol, en lo que tiene relación con las dificultades de la trilla podemos expresar que esta

puede simplificarse con la utilización de las trilladoras comunes de cereales, con una modificación en su disposición tal como lo haremos notar en un próximo artículo.

Entretando los interesados en iniciar o intensificar el cultivo de las expresadas oleaginosas, que deseen solicitar semillas para realizar las siembras respectivas pueden dirigirse por carta o personalmente a la Sociedad de Fomento Rural de Sarandí, o la Oficina Regional de Agronomía de Florida, o simplemente a la Sección Consultas Agrarias de JUVENTUD.

### UNA PRIMICIA DE JUVENTUD

## Un zorzal sarandienense cantó desde una radio montevidéana

El martes a las 19 horas, desde C X 34, Radio Artigas, los radioescuchas sarandienenses tuvieron la oportunidad de oír, en la transmisión de «Una hora contigo» la voz melodiosa y varonil de un hijo del solar, interpretando, con un sentimiento poco común y feliz acierto, algunas de las más bonitas canciones de nuestra música popular.

Dicho conterraneo, compañero y amigo de la infancia de toda la muchachada Sarandienense, y que hará un lustro fué con su familia a radicarse en Montevideo, esconde su nombre bajo el pseudónimo de

«Carlos Jurado».

Por primera vez en su vida, cantó frente a un micrófono, y lo hizo con una seguridad, una modulación y tal sentido de la música que interpretaba, que los contados amigos que sabíamos el secreto de sus trasmisiones, y escuchábamos su bien timbrada voz de barítono, no pudimos menos que expresar en hurras nuestro orgullo de amigos y de Sarandienenses.

Cantó para sus parientes y amigos de Sarandí. Y cantará el miércoles de las 18 a las 19 horas, en la transmisión del aficionado, en la misma radio Ar-

tigas.

Deseamos al pseudo Carlos Jurado, el éxito más rotundo, y esperamos que sus triunfos en el micrófono, sean la justa y lógica consecuencia de sus indiscutidos méritos.

En una de nuestras próximas ediciones JUVENTUD dará el nombre del zorzal sarandienense

### Adquiera acciones

de la Cervecería Weimar y hará obra localista en favor de la industria agrícola Departamental

**En la calle La Paz hace varios días hay un perro muerto en completo estado de descomposición**

Hace varios días que en pleno centro como lo es la calle La Paz, entre la Avenida y Treita y Tres, hay un can muerto en completo estado de descomposición, lo cual significa un grave peligro para la salud colectiva.

Sería, pues, de desear que las autoridades de salubridad se preocuparan un poco más en el cumplimiento de sus ordenanzas, por cuanto si esto existe en pleno centro, ¿qué no ocurrirá en lugares más apartados de la población?

**Faustino Harrison**  
ESCRIBANO

### Una consigna:

## Sembrar oleaginosas

Se aproxima la fecha oportuna para la siembra de oleaginosas, y en especial manera de girasol y mani. En múltiples oportunidades hemos recalorado la necesidad de explotar simultáneamente varios cultivos, ya que ello beneficia al productor al permitirle luego comerciar distintos rubros de su cosecha, independizándose de

la actual bi-cultura trigo maíz.

No sé le presenta al agricultor ninguna oportunidad mejor que la actual para introducir nuevas siembras en sus chacras, ya que las distintas fábricas nacionales de aceites de girasol, mani, ricino, etc., le proporcionan en condiciones ventajosísimas esas semillas asegurándole me-

# CENTENARIO

## Amacén, Ferretería y Baar

### CABRERA ALONSO HNOS.

Av. General Artigas y la Paz

SARANDÍ

## Defienda su Salud

Consuma naranjas brasileñas especiales  
En la Casa **ANTERO VELOZ** las encontrará Vd. al más bajo precio que se vende en Sarandí:

**ESTACION**

**AUTO - TALLER Y ANEXOS**

**Casa instaladora**

**AUTORIZADA POR LA U.T.E.**

**PERSONAL TECNICO**

*Un triunfo más!..*

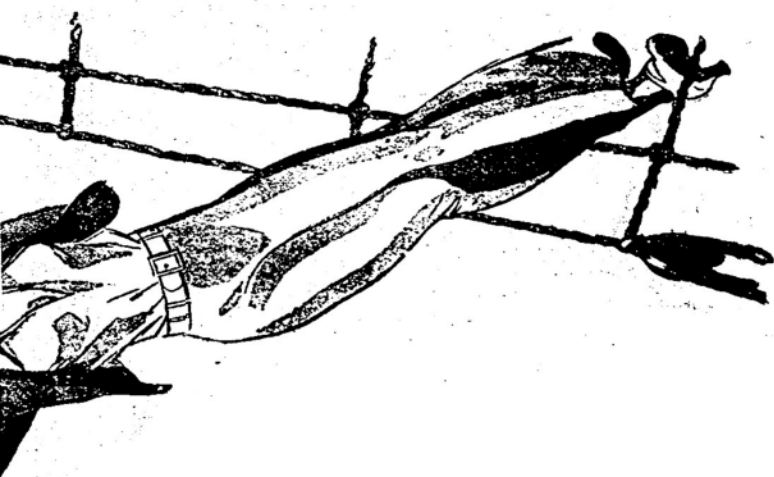
**PHILCO**

**presenta los nuevos modelos**

Son la  
Mejore

NOAC

Baterias Suecas

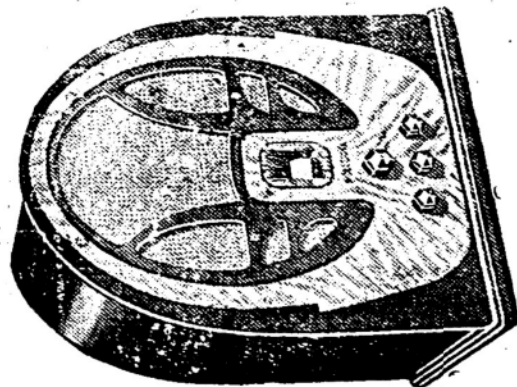


Neumáticos

MICHELIN

No tienen rival

RECEPTOR  
PHILCO



Consulte estos renglones  
en esta casa

Rulino Bía

Av General Artigas

SARANDI



# Reflejos del Ambiente

## UNA SILUETA POR SEMANA

¿Quién no ha visto cruzar nuestras calles con paso rápido, la silueta nerviosa y fina de esta joven de flexible talle y tez ocre como pau moreno?

Anda siempre presurosa cual si un llamado urgente la requiriese en imperativo impostergable.

Su charla amena y jocosa es de una vivacidad comunicativa tal, que cuando ella irrumpe como un torbellino, en el corro de sus amigas, con sus desplantas de niña traviesa todo lo embarrulla, transforma y conmueve, empujando la conversación al terreno del chiste, que sus amigas rubrican con francas carcajadas.

Si la alegría es la salud del alma; por el temperamento jovial y vivaz de esta joven, diagnosticamos los pedantes galenos metafísicos que su salud espiritual es inmejorable. ¿La causa? Acaso sea, porque el atroz bacilo del Amor, enfermedad endémica que ataca con preferencia a la juventud; aún no se ha hecho presente en los dominios de esta feliz mortal; pero conste que esto va sin pretensiones de infalibilidad.

Las iniciales de esta dichosa joven corresponden a la última y segunda, del abecedario, respectivamente.

## Los estudiantes se preparan para festejar dignamente el día de la primavera

Organizan en estos momentos una excursión al Parque «Villa Taura»

Como en años anteriores los estudiantes de nuestro liceo se preparan a celebrar el 21 de Setiembre con un acto de camaradería que tendrá por marco la quinta del Sr. Asuaga.

## La velada

El sábado por la noche se llevará a cabo la fiesta de beneficencia de la escuela de varones. Nuestra sociedad se prepara a concurrir con verdadero entusiasmo a este hermoso festival que ofrece un seleccionado programa. El señor Sixto López tendrá a su cargo la labor artística secundado eficazmente por la señoritas Chong Muracciole.

## Dedé Durán Mazza CUMPLIO SU PRIMER AÑO, EL 23 DEL PASADO MES

El 23 del pasado mes cumplió su primer año la linda Dedé Durán Mazza, oportunidad que sus padres aprovecharon para darle la bendición bautismal.

## La vermouth del domingo

Muy animada resultó la vermouth del domingo. Amati con su proverbial amabilidad nos brindó un selecto programa de bailes, lo mismo que las señoritas Alondra y Maru-

ja Moroni y Boé Osorio. Vimos a Chonga Muracciole, Beatriz Benvit, Menene y Estela Lagaseto Gladis González, Muñeca Torena, Cristina y Cocó Piñeyre, Chola Etcheverrigaray, Estela Lagaseto Alondra y Maruja Moroni, Angelita Arroqui, Blanca Conto, Zulma y Chichita Borges, Olga Arroqui, Julia Tamiel, Boé Osorio, Irma Torena, Pola Rodríguez, Rosita Bía, y los jóvenes Tito Cassani, Pepe Gurgitano, Joaquín Pastoriul, Raúl Asuaga, Toto Muracciole, Isabelino Suarez, Alcides Cassani, Ruben Cabrera, Euclides Tamiel, Pocho Pereira, Nelson Graiales, Tito y Mario Betancor, Carlos Bidegain, Walter Martínez Carlos Presia, Tito Asuaga, Juan Carlos Arruti, Manolo Bidegain y Boiso Pereira.

## Se dice

—Que Beatriz ha regresado de Florida con el corazón del apuesto P.

—Que una nube ha venido a empañar el límpido cielo de los amores de N. y T.

—Que no es cierto lo que se dice sobre que G. ha olvidado a O. B.

—Que con la enfermedad de B. B. se nota la tristeza en el semblante de R.

—Que Selva causó sensación en Florida por su belleza y elegancia.

—Que Chala sigue haciendo colección de los corazones que ha flechado.

—Que con motivo de la fiesta de los estudiantes piensa venir una encantadora floridense; le pasamos el dato a C. M.

## Lo que canta el pueblo

### Carlitos Gardel



### Caminito Soleado

Letra de: Alfredo Le Pera  
Música de: Carlos Gardel

Claro caminito criollo  
florido y soleado  
con pañuelo bordado  
vos me viste pasar.  
Mientras los pastos amigos  
que saben mi anhelo  
como un dulce consuelo  
su verde saludo  
me hacían llegar.

Cruzando montes y valles,  
con alas venía  
mi pobre carreta,  
con su carga de esperanzas  
las ruedas hacían  
al viento gambetas  
Y cuando ya atravesado  
la hondura del valle  
de lenta corriente  
una cenogaja naciente  
detuvo su impulso  
parando su andar  
porque en ese arroyito  
a veces tus ojos  
se sabían mirar.

Y así que vi su casita  
de puro celosa  
me sobró el pampero  
para contarle chismoso  
que trigo en mi apero  
mil prendas de amor  
Para su pelo una cinta  
que llevo escondida  
de lindo color.  
Para sus labios mi antojo  
y para su ojos  
un claro cristal  
y pa su blanca garganta  
el criollo que canta  
tiene este cantar.

Claro caminito criollo  
florido y soleado  
yo quiero que se asombre  
cuando ella me nombre  
al verme llorar.



—Que la últimas noticias del día es el trágico fin de los amores de Ch. C. y Ruben.

—Que E. S. ha quedado muy triste desde que A se alejó de la villa.

—Que R. B. espera con ansiedad la fiesta de la primavera y con ella la visita de los estudiantes del liceo nocturno.

—Que B. y C. continúan enojados y nosotros le deseamos una pronta reconciliación.

—Que A. T. sufrirá mucho el domingo en la vermouth viendo que Ch. no tenía ojos más que para mirar a Pocho.

## Flores Floripones

Alondra Morone  
Flor de Amapola  
Y Lito la quiere  
Aella sola

Neneza Cassani  
Manojo de Azar  
Muy pronto lo veremos  
Frente al altar

Estelita Jaumandreu  
Flor de violeta  
Y Tito la quiere  
Por lo modesta

Neneza Rodriguez  
Flor de Malbón  
Y a Tito le ha dado  
Su corazón  
Dorita Capdevielle  
Flor de Azucena

Alba Canzani  
Flor de Alicante  
Y Luis la quiere  
Por lo constante

Tomasita Lerena  
Flor de Rosa  
Y Creemos que Arruti  
La hará su esposa.

## Tienda SARAND

DE

Varon Hnos y Taranto

Ha recibido un GRASURTIDO de Zapatos de última MODA



# DEPORTE

## Resoluciones de la Liga de Foot-ball

### Sesión el martes.-Resoluciones adoptadas

**Asistencia.**-Señores Silva y Acost, Pécora, Lafón Rodríguez, González y de León.

**Pase concedido.**-Mario F. Diaz pide pase de Peñarol de ésta para el Club Atlético Atenas de Mandanao. Concedido.

**Afiliación.**-Para Wanderers solicita Dolores Policarpo Arbelo.

**Nota de Nacional.**-La Comisión de Nacional comunica el retiro de sus teams de los actuales campeonatos. Se pasa a la Comisión Investigadora que integran los señores Larghero, Silva y Acosta y Castro Bethencourt.

**De la Sub-Comisión.**-Se recibe nota de la Sub-Comisión en que informa de los partidos que no se han realizado por no presentar se alguno de los teams. Se pasa a la misma Comisión anterior.

**Autorización concedida.**-Peñarol solicita autorización para jugar en el corriente mes con «Escuela Militar y para trasladarse también a Sarandí del VI. Se concede.

**Comisión de Selección.**-Se designa a los señores Silva y Acosta, de León y González para integrar la Comisión de Selección.

**Partido fijado.**-Peñarol v Sarandí, field del Estadio juez de Montevideo, hora 15.

**Sarandí no podrá contar con su plana mayor frente a Peñarol**

**A las deserciones de Pastorini, Tamiel y Cardozo es probable que se agregue la de Ferreira**

De acuerdo con lo que decimos en el título las plazas vacantes serán ocupadas por Torená, Prandi P. F. Freire. En cuanto a Ferreira no se le ha buscado suplente, por cuanto todavía su presencia es dudosa. De modo, pues, que «Sarandí» formará de esta manera:

Torená, Prandi y Lima; Castillo, Zas y Betancor, Ferreira (dudoso) Irigoyen Freire, Talin y Limienta.

## Sarandí F. C. deberá jugarse una carta brava el domingo

El domingo próximo, el eleven local deberá sostener un match con Peñarol de Florida, en su penúltimo partido por el campeonato Departamental.

A dos puntos de ventaja sobre su dos más temibles adversarios, Peñarol y Atlético, los albinegros son serios candidatos al título máximo del foot ball del departamento

De ganar o empatar solamente, el cuadro sarandíense saldrá definitivamente como campeón, ya que aunque fracasara contra Atlético, la ventaja obtenida en el transcurso del torneo es superior a esos dos puntitos que pudiera perder.

Es pues grande el entusiasmo en la hinchada local, que el domingo piensa trasladarse en bloc a la «historica ciudad de San Fernando» a alentar a nuestros favoritos.

Y en cuanto a éstos deben ir confiados en sus propias fuerzas, y dispuestos a volver campeones. Peñarol además irá por la revancha, ya que no debe haberse olvidado de los dos goles que se llevó de aquí la última vez.

Pero Sarandí tampoco debe olvidarse de ese score, y tratar de repetirlo.

Animo muchachos, y a vencer. Que la hinchada los sabe buenos, más aún; los reconoce como los mejores; y los cree los más capaces para ostentar el título que disputan.

## Nacional de Florida, volvió a no presentarse en el cotejo que le correspondía el pasado domingo por el campeonato

En nuestro número pasado, JUVENTUD, informé a la afición del triunfo de Sarandí F. C. contra Nacional, tal como lo habia anunciado; antes de efectuarse ese hecho.

Esta actitud de Nacional valió pues, un triunfo para Sarandí, que adquirió así dos puntos que tenía casi perdidos, y otro para JUVENTUD que pronosticó el w. o.

Hoy, de acuerdo con lo que en esa fecha informáramos, sobre el retiro de los albos del campeonato, debemos agregar que el domingo pasado tampoco se presentó el eleven nacionalístico frente a Peñarol, el que ganó, así, los dos puntos de rigor.

Descartado entonces Nacional, Sarandí queda de puntero en la tabla de posiciones, a 2 puntos de sus dos restantes rivales: los aurinegros y los albi-celestes.

## Suscríbase a

**“JUVENTUD”**  
Periódico  
del pueblo y para el pueblo

## “EL URUGUAYO”

**Jaumandreu Hnos.**  
**MUEBLES**

Recien recibidos

Modelos recientes

Precios de Catálogo

- S A R A N D Í -

## Sarandí se apresta para el partido con Peñarol

### El domingo citó a todos sus players para una práctica de conjunto

En ella pudimos calcular el entusiasmo con que los boys del once decano se las gastan para poder estar en la plenitud de sus fuerzas para el partido que deben de apurar con los aurinegros en Florida.

Todos ellos parecen estar poseídos de la responsabilidad que les significa este partido en el cual Sarandí se juega la última carta.

## Nuestro semanario propicia la realización de un partido de foot-ball entre “Gordos” y “Flacos”

### El producido de este encuentro podría destinarse a aumentar los fondos de una institución local

La realización de un encuentro entre “Gordos” y “Flacos” sería un bonito plato que creemos nuestra afición no se rugaría a saborear.

Para ello nosotros lanzamos la idea seguros de que encontrará ambiente favorable.

Además con el deseo de facilitar las gestiones de este partido proponemos la constitución de los teams la cual estaría formada de la siguiente manera:

## Guía Profesional

### MEDICOS

**Dr. A. Machado Ribas**

MEDICO CIRUJANO PARTERO

Con preferencia: Medecia General y Niños

**Dr. Abel Sosa García**

MEDICO CIRUJANO PARTERO

Calle Estación

**Dr. Lucio M. Pereyra Granotich**

MEDICO CIRUJANO PARTERO

Plaza Gellinal (Casa de la Suc. Méndez

**Dr. Alfredo Sanjuan**

MEDICO CIRUJANO PARTERO

**Dr. Antonio A. Abad**

MEDICO CIRUJANO

### DENTISTAS

**Dr. Luis M. Perez**

CIRUJANO DENTISTA

**Dr. J. Cabrerías Bordas**

CIRUJANO DENTISTAS

### FARMACEUTICOS

**Idemaro Ribas**

FARMACEUTICO

**Solis L. Celliberti**

QUIMICO FARMACEUTICO

**Julio Martinez Grajales**

QUIMICO FARMACEUTICO

Laboratorista adjunto al Hospital

**Ruben C. Martinez**

QUIMICO FARMACEUTICO

### ESCRIBANOS

**Angel Raúl Asuaga**

ESCRIBANO

**Juan M. Osorio**

ESCRIBANO

**Angel C. Asuaga**

ESCRIBANO

## Edicto

Por disposición del suscripto Juez de Paz de la Décima sección judicial de Florida, dictada en los autos sucesorios respectivos se hace saber al público la apertura judicial de la sucesión de doña OLGA ESTHER FIGUEROA y se cita a todos los que se consideren con derechos en ella, se presenten a deducirlos en forma, dentro del plazo de TREINTA DIAS, bajo apercibimiento Sarandí, Agosto 26/935.

R. D. Rodríguez Bonavía

Juez de Paz

«Gordos»: Leopoldo Biaggioni, Segundo De León, Pepe Aeerenza, «Crodualdo Irigoyen, Gregorio Carrión Zipitria, G. Rodríguez A. Bía, N. Alegratti, J. Buonomo y Franchini,  
«Flacos»: Regiuno Martinez, Luis Vicco, Juan Diana, Mario Betancoa, Américo Benedetti, Arostegui, Alberto Cabrera, Tito Casani, Dante Benedetti y Armental Gimenez,

# Farmacia S A R A N D

D E

Julio & Ruben C. Martinez

Atendida por profesionales

La Casa que se recomienda por  
**CALIDAD** de sus productos y los  
**B A J O S** precios de **V E N T A**



VILLA SARANDI

## Sociedad de Fomento Rural D E Sarand

FERIAS MENSUALES

## LOCAL MARTINEZ CASTRO

Próxima Feria EL DOMINGO 22 DE SETIEMBRE

Solicite Informes -

En la Secretaria de la Sociedad.

Avd. Gral. Artigas.

VILLA SARANDI